

tør - hvor andre tier

FREDAG 28. MAJ 1978

Nr. 88 - 73. årgang - 2,00 kr.

For ti år siden samlede hele landets medfølelse sig omkring ægteparret Wiegels i København. Deres lille datter, Tina, var kidnappet. Hun blev først genfundet efter en måneds storstilet eftersøgning. I dag er familien ramt af en ny tragedie. Tinas far er brutalt myrdet. Han fulgte en kvindelig kollega hjem efter arbejde og blev stukket ned af hendes fraseparerede mand. **LÆS SIDE 4**



Peter Wiegels - brutalt myrdet.

MYRDET AF JALOUX ÆGTEMAND

VIL IKKE STÅ MO-DEL TIL DEN LØN

— Hvis vi ikke får mere i løn, må vi gå i strejke...
Sådan siger ca. 100 danske fotomodeller forud for en ekstraordinær generalforsamling, som de har indkaldt til på mandag. Modellerne tjener i gennemsnit 50.000 kr. om året, og det synes de er alt for lidt, samtidig med at de henholder sig til, at de ikke har fået lønforhøjelse siden 1974.

LÆS MIDTERSIDERNE

Hanne Lyngfeldt er blandt de strejketruende fotomodeller: — Vi står sammen i vort lønkrav. (Foto: Jørgen Sperling).



DANMARKS FØRSTE FODBOLDMILLIONÆR



Jens Kolding - 840.000 kr. plus 150.000 om året.

En 22-årig revisorassistent bliver Danmarks første rigtige fodboldmillionær. 840.000 kr. i overgangs-sum og en garanteret årsløn på 150.000 kr. står der på den kontrakt, som B93eren Jens Kolding indgår med den hollandske klub RODA.

LÆS BAGSIDEN

EMZ
Danmarks mest solgte motorcykel gennem 10 år

Model: ES 150/1
Model: TS 150
Model: TS 250

Priser fra 3.900,-



Generaldirektør
C. Henningsen
Gl. Kongevej

VINDEREN TAGER DET HELE

i centrum



med als

Sagt så ofte før: Man kan ikke regne med noget i dansk fodbold. Uinspirerende, sagde man til sig selv om en pokalfinale mellem Esbjerg og Holbæk.

Resultatet blev tværtom en udmærket kamp. 23.500 tilskuere og en overraskende 2-1-sejr til Esbjerg. Tilmed en højdramatisk afslutning, hvor den udmærkede dommers allersidste fløjt reddede vestjyderne i deres endelige gennembrud til dansk topklasse.

DET ER FORTSAT HOLBÆKS SKÆBNE

I samme øjeblik, Hg. Lund Sørensen fløjtede kampen af, 'låste' EFBs Viggo Kristensen foden på Holbæks Jørgen Jørgensen et par meter inde i straffesparksfeltet.

Holbæk-spillerne jublede. Fløjtet var for straffespark — klart indrømmet af alle implicerede —, men nej ... afslutning. Forsælsen begynder midt i den sidste trilletone. Et halvt sekund tidligere, og vi havde set spillers eneste detalje, der kan forlænge en kamp ud over de 90 minutter — et straffespark.

Holbæks sidste chance var altså ingen chance i sjællændernes altdominerende 2. halvleg, hvor Esbjerg var tromlet helt ned. Endda var skuffelsen behersket hos de 'evige toere', der synes at have affundet sig med den

Jens Jørn Berthelsen, Esbjergs slidstærke midtbanespiller, fik 'Arets pokalfighter-pokal' overrakt af Gunnar Nu Hansen på Danske Sportsjournalisters Klubs vegne. Der var næsten enstemmighed om valget af Jens Jørn. Gunnar Nu fik også selv en pokal overrakt af en repræsentant for Trænersammenlutningen i Danmark.

AXEL ALSTRUP,
JENS-CARL KRISTENSEN,
SVEND NIELSEN,
ASGER SESSINGØ (foto)
og JOHNNY BONNE (foto)
TIL POKALFINALE
I IDRÆTSPARKEN



Arets pokalvindere fra Esbjerg løber jublende rundt på Idrætsparken. Torben Luxhøj bærer pokalen

onde skæbne — sidste år slået i finalen af Vejle. Samme år 'kun' selv i 1. division. Nu igen slået i en pokalfinale. Om et halvt år skal vi vel se dem havne på en ny andenplads i Danmarksturneringen.

Barske vilkår for Holbæks træner Bosse Håkansson og spillerne. Barsk for alle an-

dre end klubkassen.

Vi har amatørforhold men dog med den reservation, at spillerne må få en beskedent skilling ... hvis de vinder. To år i træk har sjællænderne været i LP-finalen. Ret nøjagtig har de slået 50.000 tilskuere i Parken til de to finaler. Ikke en øre får de ud af det. De tabte jo. Dagens

hyre, hvis de havde vundet, ville have ligget på omkring 1000 kroner.

Uden aftaler i porten gælder her ganske kontant princippet: Vinderen tager det hele. Heller ikke en ekstra øre til Bosse Håkansson for at have bragt holdet dertil. Heller ikke til Egon Jensen, vinderen fra Esbjerg.

— Jeg har sagt nej til den slags aftaler i kontrakten. Jeg synes, det er usundt. Men Bosse er ægte professionel, og kan ærgre sig for 3. gang indenfor et år!

Hvad Holbæk mangler for at gøre dette homogene og fysisk velforberedte hold til et topmandskab er ganske indlysende: Bare en uorto-

doks gennembrudsfarlig angriber med selvtillid.

Trods et afsluttende 45-minutters-pres og en jævnbyrdig 1. halvleg, var det deprimerende sjældent, at Esbjergs håndbold-opsætningschef foran straffesparksfeltet var rystet.

I anden halvleg forløb kampen, som man havde frygtet fra starten: Esbjerg gik i stilling. Men jyderne blev gerne tilgivet af de 23.500 tilskuere. Forinden havde de spillet en glimrende 1. halvleg. På ægte angrebsfodbold med optimistiske skud og gennembrud fejede de benene væk under Holbæk og sikrede sig den 2-1-føring, som holdt spændingen vedlige i de sidste 45 minutters Holbæk-pres.

VI ER NÆPPE DE BEDSTE SIGER EGON

Ingen dansk træner er så beskeden som Esbjergs tavse Egon Jensen. Medens spillerne blev hyldet i sekunderne efter sejren, gik Egon over til de skuffede Holbæk-spillere og stak hver enkelt på næven.

— Ja-ja, nu er vi pokalvindere og i Europacupen, men det er er nu nok muligt, at dansk fodbold havde været bedre repræsenteret med Holbæk ... jo-e, det er nok sagen. Det, Esbjerg lavede i dag, er toppen af, hvad holdet kan præstere. Vi har angrebsmæssigt ikke spillet nogen amp bedre, end vi gjorde i 1. halvleg, og i forsvaret nåede vi det bedste af vor normale standard.

Ingen store ord fra den mand, der siger, at fodbold-trænerjobbet er et mavesårsjob, som han agter at forlade i tide, fordi alt det, som spillerne kan komme af med under kampen og i badet, bliver ved med at rumstere rundt i hovedet på træneren.

LANDSKAMPSEJ- RENE SPILLEDE IND

Til sidst skal kun konstateres om finalen, at den i enhver henseende nåede et pænt stykke over middel. Kvaliteten overraskende god, hvilket Esbjerg havde sin store andel i — publikumstallet overraskende stort, hvilket måske de seneste landsholdsejre havde sin andel i.

Og så skal man vel være glad for ordningen med Idrætsparken som den neutrale bane.

Da en af de infame flaskekæste-situationer opstod i 1. halvleg, slap både Holbæk og EFB fri for tiltale. Det var jo ikke dem, der arrangerede!

B.1901, oplyste stopperen Bert Hansen.

— Efter vor sejr fatter jeg slet ikke Bosse Håkansson's dispositioner. Holbæks angreb blev først farligt, da Allan Hansen afløste Søren Lindstedt...

— Du var lige ved at lave selvmord!

— Det kan ske, når man er under pres. Jeg var så ivrig efter at få bolden væk fra straffesparksfeltet, at jeg for en gangs skyld kiksede et hovedstød.

Sjællænderne forsøgte ustandselt at overrumple os med høje afleveringer, og jeg havde ikke altid tid til at beregne, hvor bolden skulle placeres for at forhindre en modspiller i at opsnappe den... — Var du klar over, at dommeren var ved at fløjte kampen af, da du lavede straffespark?

— Nej. Jeg frygtede, han ville demme straffesparket. Men gud være lovet, at jeg slap med skrækken.

Jeg kan i sejrglæden få kuldegysninger ved tanken om, hvad der kunne være sket, hvis vi skulle have haft omkamp... Svend

HOLBÆKS TRÆNER HJALP ESBJERG

Vestjyderne troede ikke, det var rigtigt, at to af Holbæks bedste var sat af

Holbæks træner Bosse Håkansson gav Esbjerg en stor håndsrekning med at vinde pokalen!

Da vestjyderne i aviserne læste, at Bosse Håkansson havde sat Henrik Tune, Allan Hansen og Peer Svenningsen af, troede de ikke deres egne øjne.

De regnede først med, det var en uanstændig taktisk fin- te. Men da det viste sig ikke at

være tilfældet, blev de chokeret.

Henrik Tune og Allan Hansen havde været sjællændernes to bedste, da holdet for et par uger siden vandt 2-0 i Esbjerg.

UNDER PRES

— Bosse Håkansson var i høj grad med til at øge vor selvtillid, der ikke var stor efter de sidste nederlag til Vejle og



TRÆNEREN DER HADER RAMPELYS



Jens Jern Berthelsen, 'Arets pokalfighter' lykønsker sin beskedne træner Egon Jensen, der hele tiden flygtede fra rampelys.

Egon Jensen gemte sig hver gang pokalvinderne skulle hyldes - Bosse lagde min taktik, sagde han

Mens DIF's formand Kurt Møller overrakte Esbjerg-holdet pokal og medaljer, gik jydernes træner hen til de skuffede modstandere fra Holbæk og trøstede dem. Hver holbækker fik en hånd. Mens hans spillere senere blev hyldet i et lokale i den store tribune, opholdt træneren sig i et andet rum. Og da tilskuere fra Esbjerg efter finalen forsøgte at råbe ham hen til vinduet i omklædningsrummet ud mod Fælledparken for at hyde succestræneren, veg han genert tilbage.

HADER RAMPELYS

Egon Jensen, 38, hader rampelys. En rigtig vestjyske med begge ben plantet solidt på

jorden. Han kender ikke til falsk beskedenhed, men siger tingene lige ud - realistisk og stillfærdigt.

En træner spillerne har tillid til. En træner alle vi, der beskæftiger os med fodbold, respekterer.

Han er stærk i modgang som i modgang. Og desværre holder han op som træner efter denne sæson.

Jeg er blevet fem år ældre på de fire år, jeg har været træner. Det er for stor en belastning, når man som jeg har civil job ved siden af. Jeg er ansat i socialforvaltningen i Esbjerg.

FULGTE BOSSES RÅD

Vi står og sludrer med Egon Jensen midt i Esbjergs om-

klædningsrum, hvor spillere, ledere og tilhængere skiftes til at drikke af pokalen, der er fyldt op med øl.

— Vi har ikke råd til champagne, siger Esbjergerne.

— Livet er mærkeligt. Holbæk er faktisk et bedre hold end vores. Alligevel narrede vi dem, og vinder. Der spiller mange tilfældigheder ind i en sådan finale, siger Egon Jensen.

— Vi laver to mål i 1. halvleg, hvor vi virkelig spillede godt, og efter pausen presses vi i bund.

— I holdt op med mandsopdækningen med en halv time tilbage?

— Ja, og det skyldes Holbæks træner, Bosse Håkansson. Da vi havde tabt 0-2 til Holbæk i turneringskampen i Esbjerg, sagde han efter kampen: Esbjerg var ikke i træning til at kunne mandsopdække os i en hel kamp.

— et havde Bosse ret i, og da jeg betragter ham som en meget dygtigere træner end jeg, fulgte jeg naturligvis hans

råd og lod i dag mine spillere nøjes med mandsopdækning i en time. Ellers var vi gået døde. Jo, Bosse er en klog træner.

— Jeg har virkelig ondt af Holbækholdet, der blev væltet af små ting. Til gengæld må jeg have lov til at rose mine egne, fordi de gjorde det så klogt. Jens Jern Berthelsen og Ole Kjær var helt i top og de øvrige lige i hælene.

HAR SELV PRØVET DET HELE

Egon Jensen har selv spillet 439 kampe for Esbjerg, hvilket er næstflest i den store vestjyske klub, hvor Jens Peter Hansen har rekorden med 465.

Egon opnåede 12 kampe på landsholdet — 'og jeg spillede skidt i dem alle tolv', siger han, hvilket vi nu ikke helt kan give ham ret i. Han var med da Esbjerg i guldalder-tiden vandt DM i 1961, 1962, 1963 og 1965. Og i 1964 blev EFB pokalvinder første gang efter to forgæves forsøg i finalerne i 1957 og 1962 (også med Egon på holdet).

Og så blev denne saglige og beskedne mand træner. Han startede i Jyllandsserieklubben Jerne i 1970 til 1972, og da hans gamle klub Efb var ved at gå helt til rotterne nede i 3. division, kaldte man på ham.

Hvilket held... Siden rykkede Esbjerg op i 2. division på et år med Egon som træner, man vandt 2. division året efter og kom tilbage i 1. division i fjor med en femteplads.

— Og nu en pokalsejr i 1976. Jeg kan trække mig tilbage med god samvittighed.

SPILLET HVER FJERDE DAG

— Hvorfor vil du ikke fortsætte?

— Jeg er for meget amatør til at være træner. Det kræver et stort arbejde, og man kan ikke have et job ved siden af. Tilværelsen er for kort til begge dele. Det går ud over familielivet. De sidste 10 kampe har vi faktisk afviklet hver fjerde dag. Det er fantastisk, at man kan få amatører til så hårdt et program.

— I skal ikke hjem og feste?

— Nej da. Vi skal spille på søndag mod KB.

— Er din familie fodboldinteresseret?

— Min søn Michael er 11 år og spiller på 1. Hilleput i Efb, og så har jeg en datter på 5 år, som ser sin far alt for sjældent, og min kone, der efterhånden har vænnet sig til fodboldlivet.

EGON FIK DRIBLET SIG FRI

— Egon, nu må du sgu' gå hen til vinduet. Alle vore tilrejsende råber på dig nede fra gaden, kommer en af EFB-lederne og afbryder os med.

Man får puffet Egon hen mod P. H. Lingsalle — men ikke helt hen til vinduet.

Egon, for en gangs skyld febrilsk og nervøs, får 'driblet' sig fri og sætter sig hen i et hjørne og fortsætter med at fortælle om 'hvor stærkt Holbækholdet er, og hvor dygtig en træner Bosse Håkansson er'.

Han er også en ræv den Egon Jensen....

jens-carl



Bosse Håkansson, Holbæks svenske træner, var godt sur. — Nu kan vi ikke være bekendt at vise os i Holbæk mere, sagde han.

NU TØR JEG IKKE KOMME HJEM TIL HOLBÆK

Holbæks træner godt sur over nederlaget i pokalfinale for andet år i træk

Holbæks svenske træner Bosse Håkansson 'spiller' for at vinde. Han er professionel og betragter det som sin fornemste opgave at skaffe så mange sejre i hus som muligt til sin respektive arbejdsgiver, p.t. Holbæk BI.

I går kiksede det for andet år i træk i en pokalfinale.

Og Bosse var sur.

— Nu tør jeg ikke komme hjem til Holbæk. Det var for dårligt, at vi kunne tabe den finale, selv om jeg erkender, at Esbjerg gjorde det klogt.

— Benno skulle have taget det andet mål, og det første måtte aldrig opstå. Sikke et hul der var i forsvaret.

— Jeg var klar over, at Esbjerg ville bruge personlig opdækning og havde derfor givet backs besked på, at de skulle med frem på fløjene. Henning Bruchmann fik mas-

ser af plads at boltre sig på i højre side, men hans afleveringer lå forkert næsten hele tiden. Samtidig holdt vi for længe på bolden på midtbanen. Men chancer var der alligevel nok af i 2. halvleg uden, at det lykkedes for os at score.

— Det er kedeligt at tabe for andet år i træk.

DET SAMME I FJØR

— Nu kan I koncentrere jer om at blive dansk mester?

— Det samme sagde vi i fjor, da Vejle slog os i finalen. Og så fik vi kun sølv i Danmarks-turneringen. Kun guld tæller. Alt andet er ligegyldigt, sagde Bosse, som vi ikke vil anbefale drengene på Stenhus Kostskole, hvor han er gymnastiklærer, at drille alt for meget i dag.

jens-carl

DER SKAL HELD TIL

— Man skal være heldig for at score på den slags chancer, sagde Flemming Iversen, der efter 10 minutters spil bragte Esbjerg foran 1-0.

Det mente holdets matchvinder Kristian Østergaard også.

— Min chance opstod, da Torben Luxhøj ikke fik ordentlig ram på bolden under et

skud på mål, fortsatte Flemming Iversen.

— Benno stod ved den nærmeste stolpe, da bolden kom til mig, og det gjaldt for mig om at skyde, før han fik dækket målet...

— Benno blev også overrumplet af mig ved frisparket, oplyste Kristian Østergaard.

— Jeg var klar over, jeg kunne score, hvis jeg fik bolden over Holbæks mureopdækning. Og det lykkedes.

Iøvrigt var det for dårligt, at jeg ikke scorede igen efter pausen. Vi burde have ført 3-1 inden Holbæk satte ind med sit pres...

Svend

VI VANDT FORDI VI IKKE TROEDE PÅ SEJR

Sagde finalens store fighter,
Jens Jørn Berthelsen

-Inderst inde troede ingen af os på, vi kunne slå Holbæk. Derfor vandt vi... Sagde den 22-årige Jens Jørn Berthelsen, som sportsjourna-

listerne kårede som finalens bedste fighter. — Det kan lyde lidt indviklet, men det er det ikke, fortsatte han.

— For første gang bad træneren Egon Jensen os om at være med til at lægge taktikken. I turneringskampene er det kun ham, der bestemmer den.

VILLE TABE MED MANER

Vi blev under mødet hurtigt enige om, at vi ville tabe med maner. De mange tilskuere skulle have en oplevelse.

Jeg mindes ikke tidligere at have været så afslappet, og mine kammerater havde det på samme måde.

Jeg synes selv, vi spillede en stor første halvleg. At 2. ikke blev lige så god, skyldtes nerver. Da vi pludselig blev klar over, vi kunne vinde, trak vi os tilbage for at forsvare 2-1 føringen.

Vi er specialister i at lukke helt af i forsvaret, og jeg håber ikke, man vil bebrejde os den

defensive still i den sidste halve time.

Den har vi hørt nok om i tidligere kampe, men i går fik vi da vist, at vi også er istand til at angribe... - I fjor var du i landsholdstruppen, men 4 år har du først gjort dig bemærket i pokalfinalen?

MODGANG

— Det skyldes, at jeg har haft modgang i form af skader. Kampen var først min tredje efter uheldene. Jeg skulle gerne blive meget bedre.

Fighterpokalen er en enorm opmuntring for mig. Jeg havde ikke ventet at komme i betragtning...

Jens Jørn Berthelsen fik 17 stemmer. Jens Johansen, Holbæk 5. Esbjerg-spillerne Ole Kjær 2, Svend Aage Clausen 2, Søren Fisker, Flemming Iversen og Bert Hansen hver en. Svend

BLEV IKKE SNYDT

Tiden var udløbet ved det andet straffespark mod Jørgen Jørgensen

I skuffelsen over ikke som ventet at få pokalen med hjem følte Holbæk sig snydt for både et mål og et straffespark. Den iøvrigt fortræffelige dommer Henning Lund Sørensen var dog ikke i tvivl ved begge kendelser; der gik sjællænderne imod.

— Palle Krath's skud sendte ikke bolden over målstregen, sagde Henning Lund Sørensen.

— Jeg stod lige ud for målet, og jeg var helt sikker. Linievogteren Hans E. Nielsen bekræftede min opfattelse.

Der var straffespark, da Bert Hansen spændte ben på Jørgen Jørgensen, men brøkkede af sekunder inden forseelsen havde jeg fløjet kampen af.

Lige inden Jørgen Jørgensen forsøgte at dribble sig igennem, havde han spurgt mig om, hvor mange sekunder, der var igen, og jeg sagde 10.

Så han kan ihvertfald ikke sære sig. Svend

BOLDEN FOR-SVANDT I MUREN

— Muropdækningen skulle tage højre side og jeg venstre. Og hvad sker? Kr. Østergård skyder lige midt imellem, og bolden går ind, uden at jeg når at reagere. Den forsvinder som i en tåge ind i muren — og i nettet, sagde Benno Larsen, Holbæks og landsholdets målmand, om Esbjergs geniale sejrsmål.

— Og så blev vi snydt for et mål i 2. halvleg. Jeg stod to meter fra situationen og er sikker på, at Ole Kjær fik skubbet bolden væk fra strengen. Den var garanteret inde over.

— Det mener jeg også, siger Atli Hedinnson, holdets islandske centerforward.

Fotograferne bag målet var enige om, at der ikke havde været mål. Selv en lokal Holbæk-fotograf indrømmede, at der ikke var mål. Jens-carl

Bolden var ikke inde over strengen, sagde samtlige fotografer

Lynhurtigt nåede Ole at reagere. Han smed sig bagud og snuppede bolden lige på strengen

FR.HAVN HAR SAT KURS MOD 1. DIVISION

Men nordjyderne taler helst ikke om det forjættede land

FREDERIKSHAVN-NAKSKOV 2-1 (1-1) SÅDAN GIK DET TIL: Frank Nielsen 1-0 (34). Lyngby Nielsen (straffespark) 1-1 (36). Jens Mathiassen 2-1 (79). 5.329 tilskuere.

— Skriv nu bare, at vi har vundet 2-1 og er glade for de to point, sagde Frederikshavns succetræner Kaarlo Nillonen, som råder over Danmarksturneringens eneste ubesejrede hold. Og noget tyder på, at han også har givet spillerne en slags mundkurv på, når talen bliver drejet hen på 1. division.

— Syv point mere, så skulle vi være fri af nedrykning, var hans kommentar.

Ingen tvivl om, at kursen nu for alvor er sat mod første division af frederikshavnerne. Tre en halv time før hver hjemmekamp mødes spillerne i fodboldformand Aage Madsens sommerhus. Spiser en let

middag, drøfter taktik og lader op til kampen. Og Nillonen har også ladet spillerne op på træningsbanerne. Traditionen tro kom vendeboerne stærkt i de sidste tyve minutter, og ligeledes i går, hvor presset blev hårdede mod Nakskovs mål mens urviseren skred frem i anden halvleg.

Anført af Frank Nielsen blev Nakskov presset i bund, og 11 minutter før tid brød jubelen løs, da Preben Sørensen centred fra baglinjen, og Frederikshavns topscorer Jens Mathiassen gik i luften og scorede med et pragtfuldt hovedstød.

Da de 5.300 tilskuere forlod stadion i sjaskende regn, blev der diskuteret 1. division, mens træner og spillere forevandt i klubhuset. Opladningen til søndagens kamp mod Lyngby på Frederikshavn Stadion tog sin start, men for lukkede døre er der sikkert faldet et par bemærkninger om mulighederne for at komme i 1. division.



Frederikshavns Preben Sørensen havde både kræfter til det offensive og defensive i kampen mod Nakskov. Her kæmper han om bolden med Nakskovs fjerde forward Kurt Hansen.

Cykelbud

i post- og telegrafvæsenet

Fra den 1. august 1976 antager post- og telegrafvæsenet i København et antal cykelbude. Alder den 1. august: Fyldt 15, men ikke 18 år.

Arbejdet omfatter bl.a. omdeling af telegrammer, og de første 3 måneder er prøvetid, hvor der udbetales dagløn, for tiden 92,25 kr. Derefter er lønnen pr. måned:

Under 16 år 2030.04 kr.
16-17 år 2264.29 kr.
over 17 år 2732.81 kr.

Der leveres fri uniform. Senere er der mulighed for antagelse som postbud på prøve og efter tilfredsstillende prøvetid vil varig ansættelse i tjenestemandsstilling som postbud kunne forventes.

Ansøgningen skal være udfærdiget på et særligt skema, der fås ved henvendelse til overpostmesterens kontor, Bernstorffsgade 23, 2., 1577 København V, i tiden 10.00-17.00 på mandage - fredage, eller ved telefonisk henvendelse til (01) 15 66 10 lokal 2510. Det udfyldte skema må afleveres af ansøgeren personligt senest fredag den 17. juni 1976.